

低速域から安定したトルクが得られるブラシレスモーターグラインダーです。

A brushless motor grinder that provides stable torque from low speed ranges  
无刷电机研磨机，可在低速范围内提供稳定的扭矩

先端径の大きな工具を使用したり、トルクを必要とする作業にはトルクタイプが適しています。

The high torque type handpieces are suitable for work using tools with a large tip diameter or work that requires torque.  
高扭矩型手机适用于使用尖端直径大的工具或需要扭矩的工件。

電着ダイヤモンドバー、超硬カッター、軸付き砥石等を使用する場合は**スピードタイプ**のグラインダーを、ゴム砥石、フェルトバフ、サンダー、ブラシ等を使用する場合は**トルクタイプ**のグラインダーの使用をお勧めします。

When using an electroplated diamond bar, cemented carbide cutter, or grinding wheel with shaft, etc., it is recommended to use a high-speed type grinder, and when using a rubber grinding wheel, felt buff, sander, or brush, etc. it is recommended to use a high-torque type grinder.

建议在使用电镀金刚石磨棒，硬质合金刀具，轴砂轮等时使用高速旋转型砂轮机，在使用橡胶砂轮，抛光毡轮，喷砂机，电刷等时使用扭矩旋转型砂轮机。



### ■ヘッドとモーターの適合を表示

Conformity of head and motor is imprinted 印刷前置器和电机的符合性

ヘッドとモーターの組合せには、回転数の制限が有ります。視覚的に分かりやすくヘッドとモーターの適合をそれぞれ筐体に刻印してありますが、不適合な組合せには、物理的にもジョイント出来ない安心設計になっています。

The combination of head and motor has a limitation on the number of revolutions. The head and motor conformity is stamped on the housing so that it is easy to understand visually, but it is a safe design that cannot be jointed physically with non-conforming combinations.

前置器部和马达的组合对转速有限制。前置器部和电机一致性印在外壳上，因此易于理解。是一种安全的设计，不能与不合格的组合物理连接。



## スタンダードロータリー

## Standard Rotary Handpiece

## 标准旋转磨床

### トルクタイプ

High-Torque Type 扭矩旋转型砂轮机

- コレットチャック (Collet Chuck / 弹簧夹头) :  $\phi 3.0$ mm 標準装着 (Standard attachment / 标准附件)
- コード長 (Cord length / 线长) : 150cm ■ 重量 コード含まず (Weight without cord / 没有电线的重量) : 259.5g
- 寸法 (Dimensions / 外形尺寸) :  $\phi 16$ (d1) ·  $\phi 26$ (d2) ·  $\phi 27.4$ (d3) × 204 (全長 AL 全长) mm

## MT2032

- 回転数 (Rotation Speed / 旋转次数) : 1,000~20,000min<sup>-1</sup>
- 最大トルク (Maximum Torque / 最大转矩) : 5.0N·cm



### スピードタイプ

High-Speed Type 高速旋转型砂轮机

- コレットチャック (Collet Chuck / 弹簧夹头) :  $\phi 3.0$ mm 標準装着 (Standard attachment / 标准附件)
- コード長 (Cord length / 线长) : 150cm ■ 重量 コード含まず (Weight without cord / 没有电线的重量) : 219g
- 寸法 (Dimensions / 外形尺寸) :  $\phi 16$ (d1) ·  $\phi 26$ (d2) ·  $\phi 25$ (d3) × 197 (全長 AL 全长) mm

## MT4032

- 回転数 (Rotation Speed / 旋转次数) : 1,000~40,000min<sup>-1</sup>
- 最大トルク (Maximum Torque / 最大转矩) : 4.0N·cm

